

彩绘儿童古典文学

三 国 演 义 之 八

三 国 鼎 立



原著：罗贯中(元)

编写：詹琇玲

绘图：张昭济、吴自立、黄山农



卷 头 小 语

江水东去后
风平浪也静
多少人、事、物
不因赤壁之战的结束而落幕
英雄豪杰感叹无奈的时代
却也无愧地演绎这段历史
谁说
三国鼎立的天下
不是血和泪交织的代价

詹琇玲

套书简介

dōng hàn mò nián , qún xióng gē jù , chì bì
东 汉 末 年 ， 群 雄 割 据 ， 赤 壁
yī zhàn hòu , gèng xíng chéng sān guó dǐng lì de jú
一 战 后 ， 更 形 成 三 国 鼎 立 的 局
miàn , kàn gè lù yīng xióng hǎo hàn rú hé dòu zhì
面 ， 看 各 路 英 雄 好 汉 如 何 斗 智 、
jiào jìn , dào dǐ zuì hòu shuí néng zhēn zhèng wèn dǐng zhōng
较 劲 ， 到 底 最 后 谁 能 真 正 问 鼎 中
yuán ? shuí yòu néng míng chuí qiān gǔ ?
原 ？ 谁 又 能 名 垂 千 古 ？
běn tào shū yǐ qiǎn bái wén zì , jīng měi cǎi
本 套 书 以 浅 白 文 字 、 精 美 彩
tú miáo huì sān guó lì shǐ , fù yǔ sān guó lì shǐ
图 描 绘 三 国 历 史 ， 赋 予 三 国 历 史
huó pō de xīn shēng mìng , ràng hái zǐ men yuè dú qǐ
活 泼 的 新 生 命 ， 让 孩 子 们 阅 读 起
lái , bù zài jué dé kū zào fá wèi , gèng néng cóng
来 ， 不 再 觉 得 枯 燥 乏 味 ， 更 能 从
zhōng huò de rén shēng de qǐ shì 。
中 获 得 人 生 的 启 示 。
quán tào gòng fēn “ táo yuán jié yì ” ,
全 套 共 分 “ 桃 园 结 义 ” 、
“ qún xióng fēn zhēng ” , “ qiān lǐ sòng sāo ” ,
“ 群 雄 纷 争 ” 、 “ 千 里 送 嫂 ” 、
“ guān dù zhī zhàn ” , “ sān gu rù máo lú ” ,
“ 官 渡 之 战 ” 、 “ 三 顾 茅 庐 ” 、
“ cǎo chuán jiè jiàn ” , “ chì bì dà zhàn ” ,
“ 草 船 借 箭 ” 、 “ 赤 壁 大 战 ” 、
“ sān guó dǐng lì ” , “ huǒ shāo lián yíng ” ,
“ 三 国 鼎 立 ” 、 “ 火 烧 连 营 ” 、
“ sān guó guī jìn ” , děng shí cè shì zhí de zhěng
“ 三 国 归 晋 ” 等 十 册 ， 是 值 得 整
tào shōu cáng de zhēn pǐn 。
套 收 藏 的 珍 品 。

内容简介

chì bì dà zhànzhōng yǒu rén fēngmáng bì lù
赤壁大战中，有人锋芒毕露，
yǒu rén bài běi yǐn hèn suī rán shèng fù yǐ chéngdìng
有人败北饮恨，虽然胜负已成定
lùn dàn liú bèi bìng bù yīn cǐ zì mǎn zì zú
论，但刘备并不因此自满、自足，
fǎn ér jī jí de jìn bīng xī chuān
反而积极地进兵西川。
zài duó qǔ hànzhōng de guòchéng li zhāng fēi
在夺取汉中的过程里，张飞
qiǎo miào de yùn yòng fǎn jiàn jì yòu piàn dí rén shàng
巧妙地运用反间计，诱骗敌人上
dàng hàn jūn cái dé yǐ shùn lì zhàn lǐng bā jūn
当，汉军才得以顺利占领巴郡。
tóng shí zài jiā shàng kǒng míng líng huó de yùn chóu wéi
同时，再加上孔明灵活地运筹帷
wò liú bèi zhōng yú zuò wěn xī chuān zì lì wéi
幄，刘备终于坐稳西川，自立为
hànzhōngwáng miàn duì zhè yī liánchuān de biàn huà
汉中王。面对这一连串的变化，
cáo cāo jīng è bù yǐ tā lián máng tiáo bīng qiǎn jiāng
曹操惊愕不已，他连忙调兵遣将，
gōng rù xī chuān
攻入西川。
zài guān yǔ hé páng dé de yī chǎng lóng zhēng hǔ
在关羽和庞德的是一场龙争虎
dòu hòu cáo jūn jiāng lǐng yú jìn dù xīn dùn qǐ
斗后，曹操将领于禁妒心顿起，
tā zhī yì bú tīng bù shǔ páng dé de jiàn yì lìng
他执意不听部属庞德的建议，令
guān yǔ yǒu jī kě chéng yīn fā měng shuǐ xí jī cōu
关羽有机可乘，引发猛水袭击曹
yíng shǐ fàn chéng rú tóng yī piàn wǎng yáng dà hǎi
营，使樊城如同一片汪洋大海。



hàn xiàn dì jiàn ān shí bā nián , zhāng lǔ yě xīn
 汉 献 帝 建 安 十 八 年 ， 张 鲁 野 心
 bó bó de jì huà zhàn lǐng liú zhāng de shǔ dì xī chuān
 勃 勃 地 计 划 占 领 刘 璋 的 属 地 西 川 ；
 liú zhāng zhǐ hǎo pài zhāng sōng dào cáo cāo nà er qiú zhù 。
 刘 璋 只 好 派 张 松 到 曹 操 那 儿 求 助 。
 shuí zhī zhǐ gāo qì yáng de cáo cāo jìng duì zhāng sōng
 谁 知 趾 高 气 扬 的 曹 操 竟 对 张 松
 bǎi bān cháo xiào , zhāng sōng bù gān shòu rǔ , fèn fèn bù
 百 般 嘲 笑 ， 张 松 不 甘 受 辱 ， 忿 忿 不
 píng de zhuǎn ér qiú zhù yú jīng zhōu de liú bèi , bìng dā
 平 地 转 而 求 助 于 荆 州 的 刘 备 ， 并 答
 yīng àn zhōng zhù tā qǔ dé xī chuān 。
 应 暗 中 助 他 取 得 西 川 。



zhāng sōng zài yóu

张松再由

jīng zhōu fǎn huí yì zhōu

荆州返回益州

hòu , běn yǐ shuō

后，本已说

tú liú zhāng yǔ liú bèi

服刘璋与刘备

jié méng , gòng tóng duì

结盟，共同对

kàng wài lái de

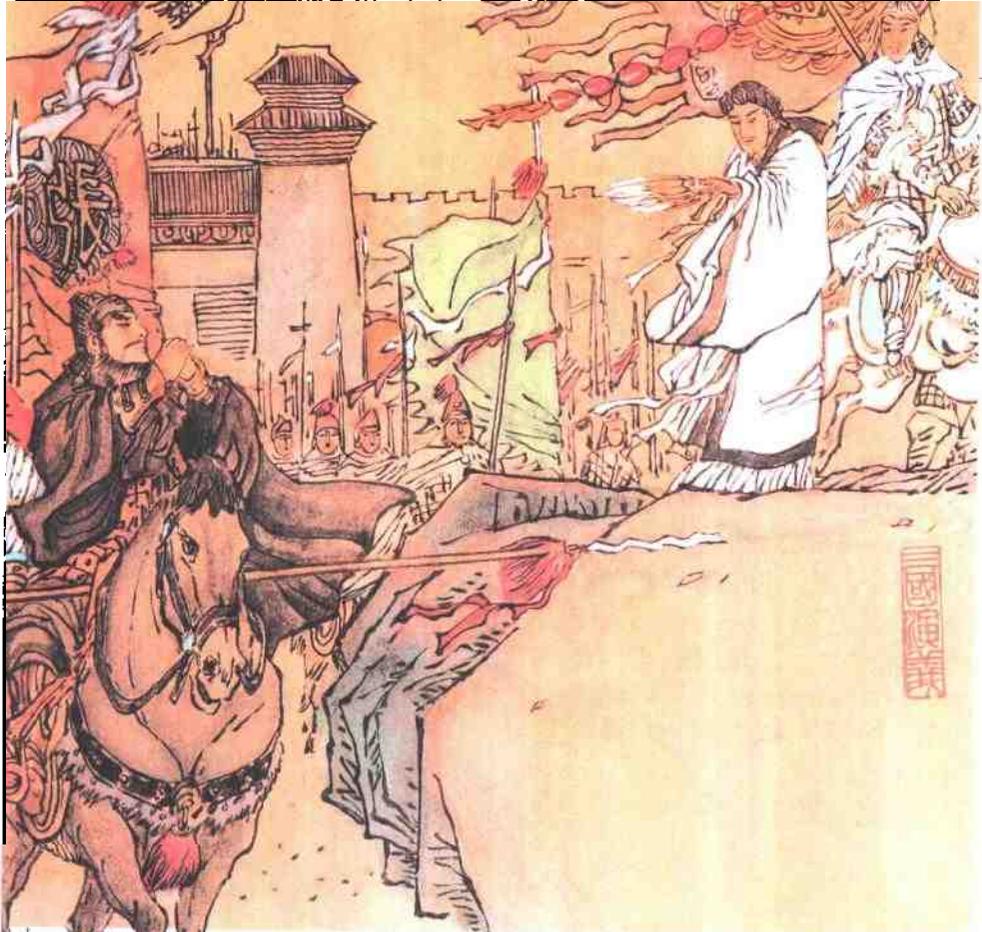
抗外来的



shì lì liú zhāng què yīn cāi jì liú bèi de zhōng xīn ér
 势力。刘璋却因猜忌刘备的忠心而
 zhōng tú biàn guà jìn yī bù shè jì àn suàn páng tǒng děng
 中途变卦，进一步设计暗算庞统等
 rén páng tǒng jiù zài luàn jūn zhōng bèi shè shā shēn wáng
 人，庞统就在乱军中被射杀身亡。

kǒng míng zài dé dào xiāo xī zhī hòu zhī dào qíng
 孔明在得到消息之后，知道情
 kuàng wēi jí biàn lì kè ān pái bù shǔ
 况危急，便立刻安排部署，
 mìng lìng guān yǔ fáng shǒu jīng zhōu zài sān dīng
 命令关羽防守荆州，再三叮
 zhǔ zhe běi jù cáo cāo
 嘱着：“北拒曹操，
 dōng hé sūn quán cái shì shàng
 东和孙权，才是上
 shàng zhī cè
 上之策！”





zhòngjiàng tīng lìng zhāng fēi fù zé shuài
“众将听令！张飞负责率
bīng yóu dà òu bēn shā wǒ hé zhào yún zé yán
兵由大路奔杀，我和赵云则沿
jiāngbiān jìn jī xiān bīng fēn liǎng lù rán hòu zài
江边进击，先兵分两路，然后再
dào gè chéng huì hé yǐ yuán zhù zhǔ gōng kǒng míng
到各城会合，以援助主公。”孔明
cóng róng bù pò de diào bīng qián jiàng
从容不迫地调兵遣将。

zhāng fēi lǐng bīng xī jìn de shí hòu yī lù shàng
张飞领兵西进的时候，一路上，
shōu fú bù shǎo chéng chí wéi yǒu bā jùn chéng shǒu jiāng yán
收服不少城池，惟有巴郡城守将严
yán wán qiáng dǐ kàng suǒ yǐ jiǔ jiǔ bù néng gōng xià
颜顽强抵抗，所以久久不能攻下。



zhāng fēi zuǒ sī yòuxiǎng zhōng yú yǒu le zhǔ
 张飞左思右想，终于有了主
 yì liánmáng fēn fù shì bīngshàngshān kān chái 。
 意，连忙吩咐士兵上山砍柴。
 yán yán jiàn cǐ jǔ dòng shí
 严颜见此举动十
 fēn guài yì yú shì jiào rén qiào
 分怪异，于是叫人乔
 zhuāng chéng hàn bīng de mú yàng ，
 装成汉兵的模
 hùn rù kān chái de háng liè 。
 样，
 混入砍柴的行列。



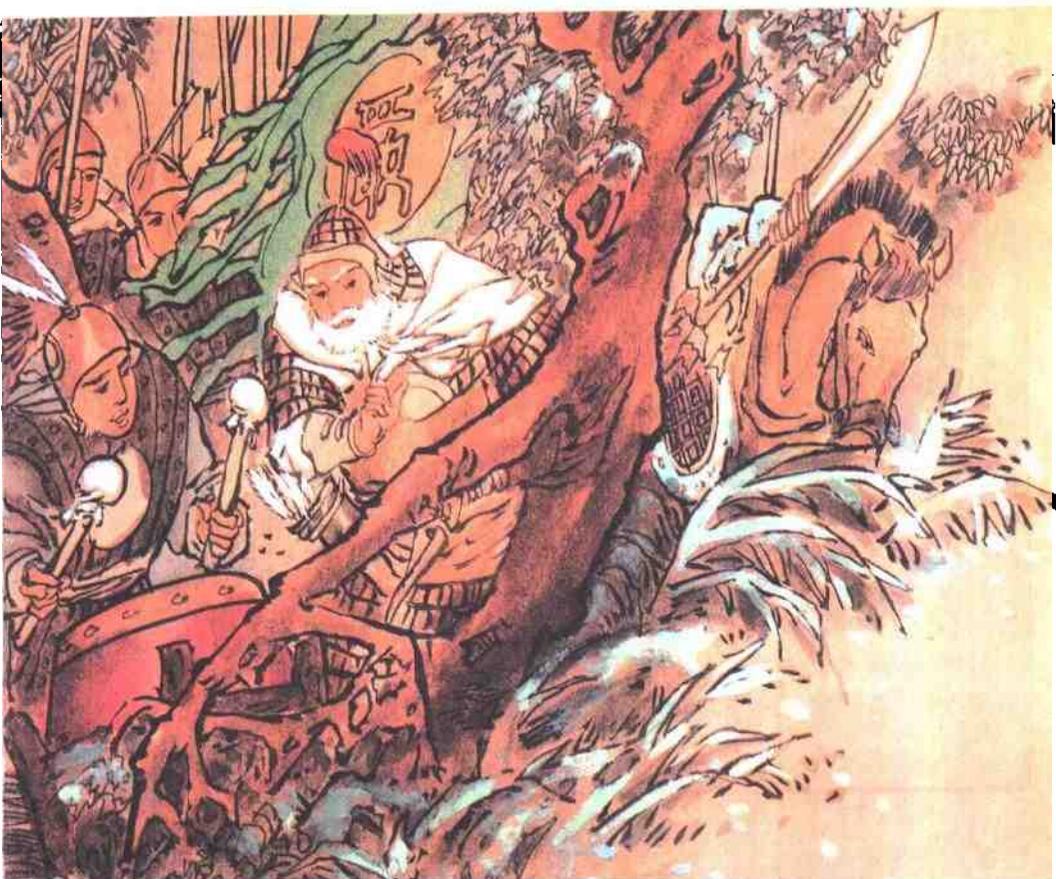


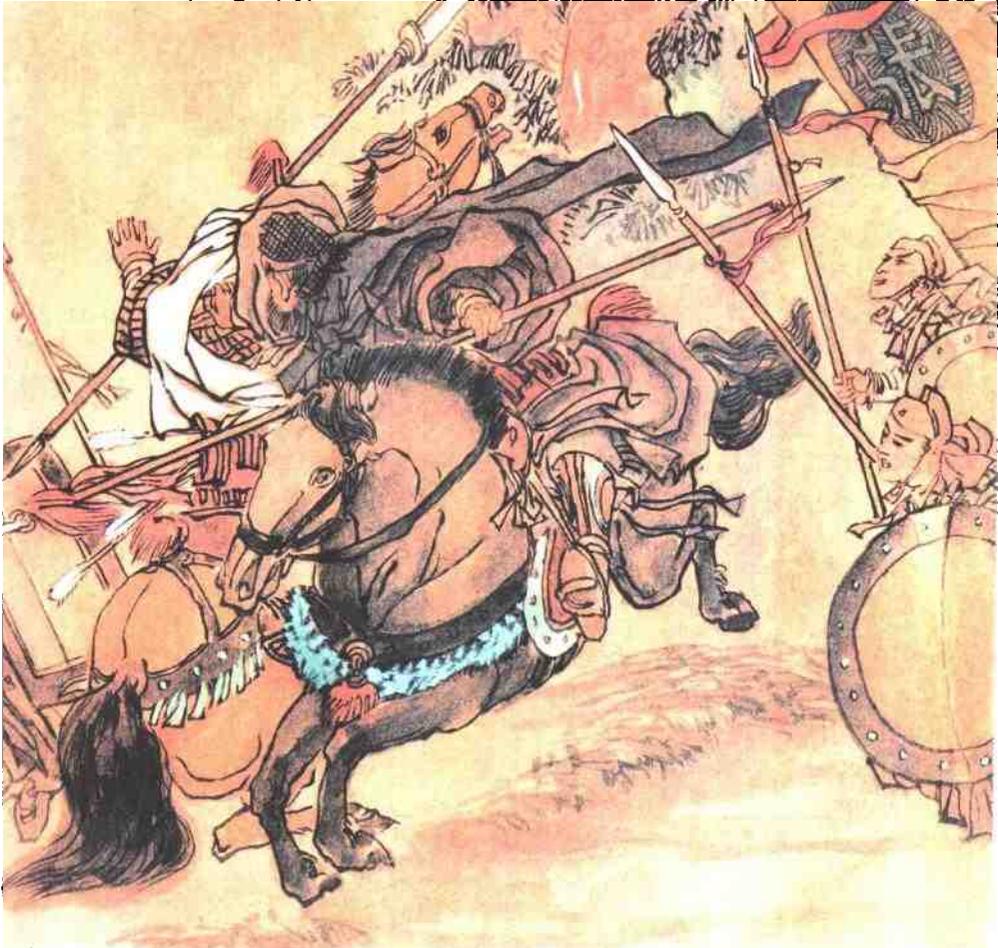


guǒ rán bù cuò zhāng fēi mìng shì bīng jiǎ zhuāng kǎn
果然不错，张飞命士兵假装砍
chái yǐ yǎn rén ěr mù qí shí zhēnzhèng de mù dì shì
柴以掩人耳目，其实真正的目的是
wèi le xún zhǎo dào jìn chéng de xiǎo lù
为了寻找到进城的小路。

hā hā gěi tā lái ge cuò shǒu bù jí 。 ”
“哈哈！给他来个措手不及。”

yán yán xiōng yǒu chéng zhú de mái fú zài zhāng fēi jūn duì bì
严颜胸有成竹地埋伏在张飞军队必
jīng de lù páng 。
经的路旁。





méi xiǎng dào zhè zhèng zhòng le zhāng fēi suǒ shè de
没想到，这正中张飞所设的
quān tào zhāng fēi rǎng zhe hè wǒ lái le le
圈套！张飞嚷着：“喝！我来了！”
“bú miào zhòng jì le yán yán yī ge
“不妙，中计了！”严颜一个
bù liú shén ràng zhāng fēi jiū xià mǎ lái jiù zhè yàng
不留神，让张飞揪下马来。就这样，
zhāng fēi qīng qīng sōng sōng de jìn rù bā jùn chéng
张飞轻轻松松地进入巴郡城。

